

Packing list



HOERBIGER Antriebstechnik GmbH - Bernbeurener Str. 13, 86956 Schongau

GETRAG S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI)

190110

Customer No.: Submi. No.:
3205342
Our Vendor No.:
91000644I
Packing List No./Date
80693364 /29.01.2018
Your Order No./Date
550003189305/04.10.2017
Our Order No./Date
30008692/06.10.2017
Forwarder:
Schweitzer GmbH & Co.
Customer / supplier code
3205342 / 91000644I

Delivery Terms:
Ex works, packing included

Unloading point:
14248

Gross Weight /	Nr. colli /	Net Weight /	Mode of Shipment
2.238,640 KG	4	1.893,120 KG	Truck

Item	Part Number Description	Weight/Unit	Quantity
------	----------------------------	-------------	----------

0010 S0550586400A
HUB SYSTEM Ø72
Your Number: 0550586400

Batch: 0000074985 EEC Origine 09 Bavaria	473,280 KG	960 PC
---	------------	--------

Batch: 0000075057 EEC Origine 09 Bavaria	473,280 KG	960 PC
---	------------	--------

Batch: 0000075059 EEC Origine 09 Bavaria	473,280 KG	960 PC
---	------------	--------

Batch: 0000075112	473,280 KG	960 PC
-------------------	------------	--------

Page 1 / 2

Packing list



Packing listno./Date
80693364/29.01.2018

Item	Part Number Description	Weight/Unit	Quantity
------	----------------------------	-------------	----------

EEC Origine 09 Bavaria

Packing list:

192 X TBA550211
3.840 X S0550586400A
HUB SYSTEM Ø72

4 X TBA-501710
4 X A1208

0180170637 / 0599
180171264 / 0500

DOC. 5007867025

(1) HOERBIGER Antriebstechnik GmbH Martina Hörbiger Strasse 5 D-86956 Schongau		(2) vendor-no. 91000644I		(3) recipient	
(5) loading point Ship. point Schongau plant 2		(8) sending-/loading-ref.number 126975		(4) sender no. at shipping carrier freight order	
(11) recipient GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO (BARI)		(12) cust.-no. 3205342		(6) date 29.01.2018 (7) relation-no.	
(14) deliv./uploading point 14248		(9) shipping carrier Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Strasse 23 71634 Ludwigsburg		(10) carrier-no. 15214 phone 07141/2451-0 fax	
(16) incoming date		(17) incoming time 00:00:00			
(18) charact. and no., delivery-note-no.		(19) quan.		(20) packaging	
(21) contents SF		(23) Tare- weight kg		(24) Gross- weight kg	
80693364		4		TBA-501710	
80693365		3		TBA-501710	
80693368		4		TBA-501710	
80693369		4		TBA-501710	
80693366		1		EUROPALETTE	
80693438		5		EUROPALETTE	
0550586400				346	
0550587400				259	
0550589400				346	
0550599400				346	
0550587400				93	
0558515102				513	
				2.239	
				1.642	
				2.239	
				2.611	
				554	
				1.561	
(25) total:		0021		(26) Rauminhalt cdm/Lademeter 0	
total:		1903		(28) 10.846	
(29) dangerous goods classifc. (30) dangerous goods label					
(31) prepayment of charges EXV		(32) Inv.val. of g. target cost vers./rev. lev. EUR 189.811,20		(33) transport. insurance of the carrier to cover with EUR	
(34) sender cash on deliv. EUR		(35) attachments			
(36) cust. order number 550003189305		(37) account			
(38) means of transp.		(39) truck code			
(40) disp. type Truck		(41) payroll key			
(42) acknowledgment of receipt of the gds recipient: shipment above complete and in received in correct state. company stamp/signature					
(43) driver's confirmation of reception shipment above complete and in taken over in correct state. date time signature		(44) the consignment contains Euro-Flach_Pal.(FP)		devon getauscht Euro-Flach_Pal.(FP)	
Euro-Gitter-Pal.(GP)		Euro-Gitter-Pal.(GP)		Euro-Gitter-Pal.(GP)	

(02) vendor-no.

(08) sending-/loading-ref.number

ship-to party





Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-000654 vom 29.01.2018



18-000654

Ludwigsburg, 30.01.2018

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur Hoerbiger Antriebstechnik GmbH Bernbeurer Str. 17 86956 Schongau		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 01.02.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schongau Land / Pays Deutschland Datum / Date 29.01.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80693367	3	EP	Getriebeteile	890	
2	80693450	2	EP		698	
3	80693458	5	EP		1.561	
4	80693364	4	EP		2.239	
5	80693365	4	EP		2.196	
6	80693368	4	EP		2.239	
7	80693369	4	EP		2.611	
Summe: Total:		26,00	EP		12.434,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von _____ bis _____ km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières				
19 Kfz Anhänger Fahrer	Amthliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 18-000654 empfangen am Réception des marchandises le GETRAG SPA I-70026 MODUGNO KUEHNE+NAGEL s.r.l. con unico socio Datum / Date				
20 Hoerbiger Antriebstechnik GmbH D-86956 Schongau Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		